

## SOMERS POINT DISTRICT

### ADMINISTRASYON BIWO

121 West New York Avenue  
Somers Point, New Jersey 08244

Telefòn: (609) 927-2053 ~ Faks: (609) 927-7351 ~ [www.sptsd.org](http://www.sptsd.org)



**Michelle Carney-Ray-Yoder, Ed.D.,** Sipèntandan Ext: 3211  
**Michele Roemer, Ed.D.,** Pwovizwa Administratè biznis / Komisyonè Sekretè Ext: 3220

8 jen 2021

Chè kominote Somers Point, a

1:04 PM, lendi 7 jen 2021, Gouvènè Phil Murphy tweeted, "kondisyon maskin nan lekòl la enkli eksepsyon pou chalè ekstrèm. Ofisyèl lekòl yo gen pouvwa pou pran pi bon desizyon an pou bilding yo ak kominote yo. "

Maten sa a (6/8/2021) nou te resevwa plis eklèsisman nan Biwo Edikasyon Konte Atlantik la sou non Depatman Edikasyon New Jersey ki deklare bagay sa yo:

*Pwotokòl maskin ki dekri nan Dekrè Egzekitif Nimewo 175, ki aliyen ak CDC aktyèl la. rekòmandasyon, rete an plas. Lòd la gen ladan yon eksepsyon nan kondisyon maskin deyò pandan peryòd chalè ekstrèm. Anplis de sa, Lòd la gen ladan yon eksepsyon nan maskin pwotokòl nan sityasyon kote mete yon mask ta anpeche sante yon moun nan.*

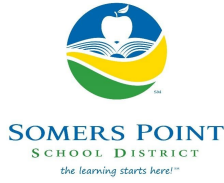
*Tanpri avize ke Gouvènè a klarifye ke eksepsyon maskin andedan kay la ta ka rezonab aplike nan sityasyon kote yon distri detèmine, selon diskresyon li epi ki baze sou evalyasyon li nan sikonstans endividyèl yo, ke yon peryòd de chalè ekstrèm manda elèv yo ak anplwaye yo retire mask yo pandan andedan kay la pwoteje sante endividyèl yo. Kòm toujou, moun ki pa pran vaksen yo fòtman ankouraje yo kontinye mete mask pandan y ap patisipe nan aktivite ki gen ladan kontak soutni ak lòt moun, oswa lè nan yon anvivònman ki gen anpil moun.*

Mwen vle klarifye kijan Distri a ap vanse avèk gid sa a pou senk (5) jou ki rete nan ane lekòl la ak sesyon Akademi Aprantisaj Ete pandan lekòl la.

### **Pandan Orè Lekòl la**

(Lyen Dokiman Gid - <https://nj.gov/governor/news/news/562021/approved/20210524a.shtml>):

- Manda Mask yo ap rete an plas nan bilding lekòl yo, paske tout bilding nou yo se lè-kondisyon. (Tanpri referans bal # 3 anba Leve manda mask la nan espas piblik andedan kay la.)
- Distansman sis pye sosyal ap rete an plas, ansanm ak plak pwotèj, pou ede avèk pwotokòl alèjman ki te pèmèt nou rete ouvè pou elèv nou yo.
- **AKTIVITE DEYO:** Anplwaye ap mezire move tan (chalè ekstrèm) ak pèmèt elèv yo retire mask yo pandan y ap ankouraje distans sosyal. Desizyon jou-a-jou sa a pral nan konjonksyon avèk Depatman Enfimyè ak Administrasyon nan Somers Point Distri Lekòl la.



## SOMERS POINT DISTRICT

### ADMINISTRASYON BIWO

121 West New York Avenue  
Somers Point, New Jersey 08244

Telefon: (609) 927-2053 ~ Faks: (609) 927-7351 ~ [www.sptsd.org](http://www.sptsd.org)



**Michelle Carney-Ray-Yoder, Ed.D., Sipèntandan Ext: 3211**

**Michele Roemer, Ed.D., Pwovizwa Administratè biznis / Komisyonè Sekretè Ext: 3220**

**Kondisyon ak konsiderasyon pou prim ak seremoni gradyasyon** (dokiman referans - <https://www.nj.gov/education/covid19/boardops/commencement.shtml>):

- Pandan ke limit nimerik sou rasanbleman andedan kay la te leve sou 4 jen 2021, kèlkeswa gwosè lokal la, planifikasyon nou an pou seremoni fen ane a te kòmanse mwa de sa. Nou pral konfòme yo ak kantite envite okòmansman planifye pou nan pwogram prim nou yo ak gradyasyon, ak ap viv-difizyon ki disponib pou tout manm fanmi yo patisipe.
- Li sijere ke tout patisipan yo nan aktivite sa yo mete mask yo andedan kay la, pandan y ap pou aktivite deyò, mask yo si ou vle pou moun ki konplètman pran vaksen an.
- Nou pral bay estasyon dezenfektan men, sèvyèt sèl-tilize pou lave men nan twalèt, ak anplwaye nan pwòp zòn nan itilize pou evènman espesyal.

**Konsèy sekirite pou moun ki pa vaksinen:**

- [Mete yon mask](#), lave men ou, pratike distans sosyal, epi rete lakay ou si ou malad.
- Envite yo ta dwe evite kontak dirèk, ki gen ladan lanmen ak akolad, ak lòt moun ki deyò kay yo.
- Distri Lekòl Somers Point ap mete dezenfektan pou men ki disponib pou envite yo.
- Evènman yo pral pi kout pase nòmal pou bese risk pou elèv nou yo, anplwaye yo, ak fanmi yo.

la Somers Point kominote lekòl ak vwazen nou yo te plede ak tout tan-chanje konsèy ak klè atann pou lekòl kont biznis yo. Nou ap ajiste, jan sa pèmèt, ki baze sou konsèy ki pi aktyèl la soti nan Eta a nan New Jersey. Nou apresye pasyans ou, konprann, ak sipò ak gade pou pi devan pou yon pi plis ane "nòmal" nan mwa septanm nan 2021.

edikatifYours,

Michelle Carney Ray-Yoder, Ed.D., LEK SCHOOLL Sipèntandan